

泰山学院外国语学院
2022级日语(软件与服务外包)专业本科
2024~2025学年第二学期
《翻译理论与实践B》试卷A 答题纸
(答题纸共4页, 答题时间120分钟)

注意事项	1. 请严格按照题号在相应答题区域作答, 超出答题区域的答案无效; 在草稿纸、试卷上答题无效。禁止填涂答题纸四角的识别区。 2. 答题前请先将姓名、学号填涂清楚。 3. 客观题使用2B铅笔填涂; 修改时用橡皮擦干净。 4. 保持卷面清洁, 不要装订、折叠、破损。									
填涂	正确填涂: <input checked="" type="checkbox"/> 错误填涂: <input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>									
考生禁填	缺考 <input type="checkbox"/> 作弊 <input type="checkbox"/> 违纪 <input type="checkbox"/>									
学号(*必填项*)										
[0] [0] [0] [0] [0] [0] [0] [0] [0] [0] [0] [1] [1] [1] [1] [1] [1] [1] [1] [1] [1] [1] [2] [2] [2] [2] [2] [2] [2] [2] [2] [2] [2] [3] [3] [3] [3] [3] [3] [3] [3] [3] [3] [3] [4] [4] [4] [4] [4] [4] [4] [4] [4] [4] [4] [5] [5] [5] [5] [5] [5] [5] [5] [5] [5] [5] [6] [6] [6] [6] [6] [6] [6] [6] [6] [6] [6] [7] [7] [7] [7] [7] [7] [7] [7] [7] [7] [7] [8] [8] [8] [8] [8] [8] [8] [8] [8] [8] [8] [9] [9] [9] [9] [9] [9] [9] [9] [9] [9] [9]										

一、A~Dの選択肢正しいものを一つ選んで、解答用紙に記号で記入しなさい。 (1点 *14=14点)

1. [A] [B] [C] [D] 6. [A] [B] [C] [D] 11. [A] [B] [C] [D]
 2. [A] [B] [C] [D] 7. [A] [B] [C] [D] 12. [A] [B] [C] [D]
 3. [A] [B] [C] [D] 8. [A] [B] [C] [D] 13. [A] [B] [C] [D]
 4. [A] [B] [C] [D] 9. [A] [B] [C] [D] 14. [A] [B] [C] [D]
 5. [A] [B] [C] [D] 10. [A] [B] [C] [D]

二、下線部のつけた日本語の言葉を中国語に、中国語の言葉を日本語に訳しなさい。
(2点*10=20点)

1.(2分) _____

2.(2分) _____

3.(2分) _____

4.(2分) _____

5.(2分) _____

6.(2分) _____

7.(2分)										
8.(2分)										
9.(2分)										
10.(2分)										
三、次の文を中国語に訳しなさい。 (25点)										
1.(7分)										
2.(6分)										
3.(12分)										

密 封 线

四、次の文を日本語に訳しなさい。 (41点)

1.(4分)	_____
2.(4分)	_____
3.(3分)	_____
4.(5分)	_____
5.(7分)	_____
6.(6分)	_____
7.(12分)	_____

7.(12分)

1.(4分)	_____
2.(4分)	_____
3.(3分)	_____
4.(5分)	_____
5.(7分)	_____
6.(6分)	_____
7.(12分)	_____